

— 340 —

ORASON

Zant Urban, mab Urban
Oa bet tôlelet 'n eur forn dan :
Mari c'hlan 'neus han distanet.
« Tan, tan, alec'h-se tec'h !
« N'eo ket aze 'man da lec'h,
« Nac aze, na neb-lec'h !
« Kerz d'ann ifern da leski
« Pe d'ar mor da veui !

Madame FOISON-PAIMPOL.

DISCORTA AN WERBL

Ar werbl a deus nao verc'h :
Euz a nao a teu da eiz,
Euz a eiz a teu da seiz,
Euz a seiz a teu da c'huec'h,
Euz a c'huec'h a teu da bemp,
Euz a bemp a teu da beder,
Euz a beder a teu da der,
Euz a der a teu da diou,

— 341 —

Oraison

CONTRE LE FEU DES ENFANTS

Saint Urbain, fils d'Urbain,
Avait été jeté dans une fournaise :
Marie l'immaculée l'a guéri du feu.
« Feu, feu, retire-toi de là !
« Ce n'est pas là qu'est ta place,
« Ni là, ni nulle part !
« Va-t-en en enfer cuire ?
« Ou à la mer te noyer !

DÉCOMPTER LE FURONCLE

Le furoncle a neuf filles.
De neuf il vient à huit,
De huit il vient à sept,
De sept il vient à six,
De six il vient à cinq,
De cinq il vient à quatre,
De quatre il vient à trois,
De trois il vient à deux,

— 342 —

Euz a diou a teu da unan,
Euz a unan a teu da netra.

Réciter cela vite, sans reprendre haleine, et en tenant sur la partie malade une pièce de monnaie d'argent, marquée d'une croix, et recommencer trois fois.

Recueilli à (Crozon).

ENEB AR PENSAC'H (LE GOITRE)

Da bensac'h a zac'h er sac'h,
Ma fenn er maes ha me iac'h.

On met la tête du goitreux dans un sac et on prononce dessus, neuf fois, cette formule, très vite.

Marguerite PHILIPPE.

— 343 —

De deux il vient à une,
De une il vient à zéro.

CONTRE LE GOITRE

Que ton goitre reste dans le sac ;
Ma tête dehors et moi guéri.
